

U z n e s e n i a
z 32. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Kolárove dňa 22.11.2021

č. 694/2021

uznesenie

ku kontrole plnenia uznesení a vyhodnotenie interpelácií poslancov

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Kontrolu plnenia uznesení z predchádzajúceho zasadnutia MsZ
2. Vyhodnotenie interpelácií poslancov z predchádzajúceho zasadnutia MsZ

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 695/2021

uznesenie

k Informatívnej správe o pripravenosti zahájenia 1. etapy výstavby ČOV

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Informatívnu správu primátora mesta o pripravenosti zahájenie I. etapy výstavby ČOV

B./ žiada

1. primátora mesta písomne vyžiadať od ZVaK, a.s. Nitra, aktualizáciu "Časového harmonogramu výstavby ČOV

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 696/2021

uznesenie

k Informatívnej správe o vykonaných opatreniach mesta vo veci odstránenia poškodeného
betónového móla na rieke Váh

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Informatívnu správu primátora mesta o vykonaných opatreniach mesta vo veci odstránenia poškodeného betónového móla na rieke Váh

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 697/2021

uznesenie

k úprave rozpočtu

Základnej školy F. Rákócziho II. s vyučovacím jazykom maďarským – II. Rákóczi Ferenc
Alapiskola, V. Palkovicha 3, Kolárovo, na rok 2021 (údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. Úpravu rozpočtu - časť základná škola

1.	Upravená normatívna dotácia na bežné výdavky zo štátneho rozpočtu	447725
a)	Úprava normatívnej dotácie na bežné výdavky zo štátneho rozpočtu	-373
b)	Upravená normatívna dotácia na bežné výdavky zo štátneho rozpočtu	447352
2.	Upravené vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	1000
a)	Úprava vlastných príjmov z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	-625
b)	Upravené vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	375
3.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	
4.	Nenormatívne dotácie zo štátneho rozpočtu: - v tom z rozpočtu mesta na projekt MPC v hodnote 6036 €, ktorá čiastka podlieha k vráteniu po obdržaní financií zo ŠR, - v tom účelová dotácia zo ŠR – na mzdy a odvody : 100+200 €/osoba, tj. 7611 € , - v tom účelová dotácia zo ŠR – na prevádzku ZŠ okrem mzdy a odvodov: 5250 € , - ostatné.	

2. Úpravu rozpočtu časť školský klub detí

1.	Upravené vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	3624
a)	Úprava vlastných príjmov z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	-298
b)	Upravené vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	3326
2.	Účelové dotácie z rozpočtu mesta v tom: - zmena: spoluúčasť z kapit.výd. na prevádzkové výdavky - odmeny zamestnancom ŠaŠZ v rámci originálnej pôsobnosti mesta podľa Kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa (100 € +odvody)	1500 270

3. Neupravené časti rozpočtu na základe predchádzajúcich uznesení mestského zastupiteľstva ostávajú nezmenené.

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád Horváth
primátor mesta

č. 698/2021

uznesenie

k úprave rozpočtu

Základnej školy Mateja Korvína s vyučovacím jazykom maďarským – Corvin Mátyás Alapiskola,
Školská 6, Kolárovo na rok 2021 (údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. Úpravu rozpočtu - časť základná škola

1.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov, v tom grant Erasmus 6000 €	
2.	Nenormatívne dotácie zo štátneho rozpočtu: - v tom účelová dotácia zo ŠR – na mzdy a odvody : 100+200 €/osoba, tj. 12140 € , - v tom účelová dotácia zo ŠR – na prevádzku ZŠ okrem mzdy a odvov: 9030 € , - ostatné.	

2. Úpravu rozpočtu časť školský klub detí

1.	Upravené vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	7150
a)	Úprava vlastných príjmov z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	-600
b)	Upravené vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	6550
2.	Účelové dotácie z rozpočtu mesta v tom: - odmeny zamestnancom ŠaŠZ v rámci originálnej pôsobnosti mesta podľa Kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa (100 € +odvody)	540

3. Neupravené časti rozpočtu na základe predchádzajúcich uznesení mestského zastupiteľstva ostávajú nezmenené.

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád Horváth
primátor mesta

č. 699/2021
uznesenie
k úprave rozpočtu
Základnej školy Základnej školy Jána Amosa Komenského, Rábska 14, Kolárovo ,
na rok 2021 (údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. Úpravu rozpočtu - časť základná škola

1.	Upravená normatívna dotácia na bežné výdavky zo štátneho rozpočtu	564277
a)	Úprava normatívnej dotácie na bežné výdavky zo štátneho rozpočtu	-2067
b)	Upravená normatívna dotácia na bežné výdavky zo štátneho rozpočtu	562210
2.	Upravené vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	800
a)	Úprava vlastných príjmov z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	1300
b)	Upravené vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	2100
3.	Vrátenie vyúčtovania resp. preplatku na fixných výdavkoch	11918
4.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	
5.	Nenormatívne dotácie zo štátneho rozpočtu: - v tom z rozpočtu mesta na projekt MPC v hodnote 4957 €, ktorá čiastka podlieha k vráteniu po obdržaní financií zo ŠR, - v tom účelová dotácia zo ŠR – na mzdy a odvody : 100+200 €/osoba, tj. 10721 € , - v tom účelová dotácia zo ŠR – na prevádzku ZŠ okrem mzdy a odvodov: 8040 € , - ostatné.	

2. Úpravu rozpočtu časť školský klub detí

1.	Schválené vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	5500
a)	Úprava vlastných príjmov z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	1626
b)	Upravené vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	7126
2.	Účelové dotácie z rozpočtu mesta v tom: odmeny zamestnancom ŠaŠZ v rámci originálnej pôsobnosti mesta podľa Kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa (100 € +odvody)	270

3. Neupravené časti rozpočtu na základe predchádzajúcich uznesení mestského zastupiteľstva ostávajú nezmenené.

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 700/2021
uznesenie
k úprave rozpočtu
Základnej umeleckej školy – Művészeti Alapiskola, Kostolné nám. 10, Kolárovo
na rok 2021 (údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./schvaľuje

1. Úpravu rozpočtu

1.	Upravená normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta s možnosťou použitia na kapitálové výdavky	205885
a)	Úprava normatívnej dotácie na kapitálové výdavky z rozpočtu mesta	-19999
b)	Upravená normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta s možnosťou použitia na kapitálové výdavky	185886
c)	Dotácia na kapitálové výdavky z rozpočtu mesta vyňatá z normatívnych výdavkov	19999
2.	Upravené vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	9921
a)	Úprava vlastných príjmov z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	-1014
b)	Upravené vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN	8907
3.	Účelová dotácia z rozpočtu mesta: - odmeny zamestnancom ŠaSZ v rámci originálnej pôsobnosti mesta podľa Kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa (100 € +odvody)	1230
4.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov, v tom projekt zo ŠR: 21/14/054/8 v hodnote 31969 €.	

2. Neupravené časti rozpočtu na základe predchádzajúcich uznesení mestského zastupiteľstva ostávajú nezmenené.

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 701/2021
uznesenie
k úprave rozpočtu
Centra voľného času - Szabadidőközpont, Mostová 2, Kolárovo,
na rok 2021 (údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./schvaľuje

1. Úpravu rozpočtu

1.	Účelová dotácia z rozpočtu mesta, v tom:	
a)	odmeny zamestnancom ŠaSZ v rámci originálnej pôsobnosti mesta podľa Kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa (100 € +odvody)	675
b)	Výmena osvetlenia na multifunkčnom ihrisku	600
2.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov : v tom nadácie: 1000 €	

2. Neupravené časti rozpočtu na základe predchádzajúcich uznesení mestského zastupiteľstva ostávajú nezmenené.

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 702/2021

uznesenie

k úprave rozpočtu

Materskej školy s vyučovacím jazykom maďarským – Óvoda, Brnenské námestie 16, Kolárovo, na rok 2021 (údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. Úpravu rozpočtu -*Časť materská škola, vrátane časti 4.-logopéd*

1.	Upravená normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta s možnosťou použitia na kapitálové výdavky	333840
a)	Úprava normatívnej dotácie na kapitálové výdavky z rozpočtu mesta	-15237
b)	Upravená normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta s možnosťou použitia na kapitálové výdavky	318608
c)	Dotácia na kapitálové výdavky z rozpočtu mesta vyňatá z normatívnych výdavkov	15237
2.	Účelová dotácia z rozpočtu mesta v tom:	
a)	Vrátenie vyúčtovania resp. preplatku na fixných výdavkoch, dobropisy	4556
b)	odmeny zamestnancom ŠaSZ v rámci originálnej pôsobnosti mesta podľa Kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa (100 € +odvody)	2834
3.	Dotácie, granty,...., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov ,v tom aj ÚPSSVaR	

2. Úpravu rozpočtu *Časť školská jedáleň na adrese Brnenské nám. 16, Kolárovo vrátane úpravy rozpočtu v časti 3. výdajná školská jedáleň na adrese Lesná 8 Kolárovo*

1.	Účelová dotácia z rozpočtu mesta v tom: - odmeny zamestnancom ŠaSZ v rámci originálnej pôsobnosti mesta podľa Kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa (100 € +odvody)	405
----	--	-----

3. Neupravené časti rozpočtu na základe predchádzajúcich uznesení mestského zastupiteľstva ostávajú nezmenené.

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 703/2021
uznesenie
k úprave rozpočtu
Materskej školy, Lesná 10, Kolárovo, na rok 2021 (údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. Úpravu rozpočtu -*Časť materská škola vrátane časti č. 2 - výdajná školská jedáleň na adrese Lesná 10 Kolárovo*

1.	Vrátenie vyúčtovania resp. preplatku na fixných výdavkoch	2785
2.	Účelová dotácia z rozpočtu mesta v tom:	
a)	odmeny zamestnancom ŠaSZ v rámci originálnej pôsobnosti mesta podľa Kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa (100 € +odvody)	1586
3.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov, v tom aj z ÚPSVaR	

2. Neupravené časti rozpočtu na základe predchádzajúcich uznesení mestského zastupiteľstva ostávajú nezmenené.

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 704/2021
uznesenie

k úprave rozpočtových limitov výdavkov na správu školských objektov na rok 2021 nasledovne
(údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. Úpravu rozpočtu na správu školských objektov:

1.	Ponechaný zostatok normatívnej dotácie na správu školských objektov -rezerva	Uznesenie MsZ č. 527/2021-22.3.2021	21145
2.	Poskytnutie účelovej dotácie pre ŠaŠZ z normatívnej dotácie na správu školských objektov nasledovne:		-17443
2a)	Odstránenie havarijného stavu v ŠJ Rábska	2300 €	
2b)	Nákup prepravných nádob na stravu z ŠJ Školská do ŠJ Rábska	1270 €	V spoločnej hodnote 2770 €, z toho 1500 € z účelovej dotácie pre ŠJ Školská podľa MsZ uzn.č. 527/2021
2c)	Poskytnutie účelovej dotácie na odmeny zamestnancom ŠaŠZ v rámci originálnej pôsobnosti mesta podľa Kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa (100 € +odvody)	9835 €	ŠKD Rákócziho: 270€, ŠKD Korvína 540€, ŠKD Komenského 270€, ZUŠ:1230€, CVCČ: 675€, MŠ+ŠJ+VŠJ Brn.nám.: 3239€, MŠ+VŠJ Lesná 10: 1586€, ŠJ bez PS: 2025€,
2d)	Poskytnutie účelovej dotácie na odmeny Cirkevnej spojenej školy v rámci originálnej pôsobnosti mesta podľa Kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa (100 € +odvody)	1433	ŠJ: 757 €, MŠ 406 €, ŠKD 270 €
2e)	Výmena osvetlenia na multifunkčnom ihrisku pri CVCČ	600 €	
2f)	Čerpanie z rozpočtu na správu školských objektov k 30.9.2021	2005 €	
3.	Zostatok rezervy na rok 2021 v tom odborná prehliada statiky budovy III. pavilónu ZŠ Korvína.		3702

2. Neupravené časti rozpočtu na základe predchádzajúcich uznesení mestského zastupiteľstva ostávajú nezmenené.

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 705/2021

uznesenie

k úprave rozpočtových limitov výdavkov pre zriaďovateľa
Rímskokatolícka cirkev, Trnavská arcidiecéza, Jána Hollého 10, 917 66 Trnava, na účely
prevádzkovania

Cirkevnej spojenej školy Panny Márie, Brnenské námestie 15, Kolárovo
na rok 2021 (údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. Úpravu rozpočtových limitov výdavkov na rok 2021 pre školy a školské zariadenia mimo zriaďovacej pôsobnosti Mesta Kolárovo, pre zriaďovateľa Rímskokatolícka cirkev, Trnavská arcidiecéza, Jána Hollého 10, 917 66 Trnava, na účely prevádzkovania Cirkevnej spojenej školy Panny Márie, Brnenské námestie 15, Kolárovo na nasledovné organizačné zložky a časti (údaje v €):

Časť: Školská jedáleň ako súčasť Cirkevnej spojenej školy Panny Márie, Brnenské námestie 15, Kolárovo:

- pre deti základnej školy do 15 rokov veku:

1.	Schválená normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta	42108
a)	Úprava normatívnej dotácie na bežné výdavky z rozpočtu mesta	0
b)	Upravená normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta	42108

- pre deti materskej školy:

1.	Schválená normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta	14764
a)	Úprava normatívnej dotácie na bežné výdavky z rozpočtu mesta	1000
b)	Upravená normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta	15764
c)	Poskytnutie účelovej dotácie na odmeny ŠJ spolu podľa Kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa (100 € +odvody	757

Časť: Školský klub detí ako súčasť Cirkevnej spojenej školy Panny Márie, Brnenské námestie 15, Kolárovo:

1.	Schválená normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta	54881
a)	Úprava normatívnej dotácie na bežné výdavky z rozpočtu mesta	1000
b)	Upravená normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta	55881
c)	Poskytnutie účelovej dotácie na odmeny podľa Kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa (100 € +odvody	270

Časť: Cirkevná základná škola s materskou školou Panny Márie - materská škola:

1.	Schválená normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta	82376
a)	Úprava normatívnej dotácie na bežné výdavky z rozpočtu mesta	-2000
b)	Upravená normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta	80376
c)	Poskytnutie účelovej dotácie na odmeny podľa Kolektívnej zmluvy vyššieho stupňa (100 € +odvody	406

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 706/2021

uznesenie

k úprave rozpočtu príspevkovej organizácie GÚTA SERVICE na rok 2021

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A/ berie na vedomie:

1. úpravu rozpočtu príspevkovej organizácie GÚTA SERVICE Kolárovo na rok 2021 podľa predloženého materiálu, s celkovými výdavkami a príjmami organizácie vo výške 894 333,50 € z toho príspevok na prevádzkovú činnosť činí 650 019,- € a príspevok od Mesta Kolárovo na základe objednávok 48 552,- €

B/schvaľuje

1. úpravu rozpočtu príspevkovej organizácie GÚTA SERVICE Kolárovo na rok 2021 podľa predloženého materiálu, s celkovými výdavkami a príjmami organizácie vo výške 894 333,50 € z toho príspevok na prevádzkovú činnosť činí 650 019,- € a príspevok od Mesta Kolárovo na základe objednávok 48 552,- €

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č.707/2021

uznesenie

k úprave rozpočtu rozpočtovej organizácie ZPS a DS Kolárovo na rok 2021

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. úpravu rozpočtu rozpočtovej organizácie ZPS a DS Kolárovo na rok 2021 podľa predloženého návrhu

B./ schvaľuje

1. úpravu rozpočtu rozpočtovej organizácie ZPS a DS Kolárovo na rok 2021 podľa predloženého návrhu

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 708/2021

uznesenie

k Všeobecne záväznému nariadeniu mesta Kolárovo č. 7/2021 o miestnom poplatku za komunálny odpad a drobný stavebný odpad

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie, že

1. návrh Všeobecne záväzného nariadenia mesta Kolárovo o miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady podľa § 6 ods. 3 zákona o obecnom zriadení bol vyvesený na úradnej tabuli a na websídle mesta pred jeho schválením dňa 5.11.2021.
2. v rámci pripomienkového konania k návrhu Všeobecne záväzného nariadenia mesta Kolárovo o miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady neboli predložené pripomienky

Všeobecne záväzný nariadenie mesta Kolárovo č. 7/2021 o miestnom poplatku za komunálny odpad a drobný stavebný odpad

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ prijíma

1. Všeobecne záväzný nariadenie mesta Kolárovo č. 7/2021 o miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady podľa predloženého návrhu s predloženými úpravami predloženými zástupkyňou primátora Ing. Koczkás Beátou nasledovne:

Článok 4, odsek (2)

Za vetou: „Vyrubný poplatok sa rozpočíta podľa sadzby uvedenej v článku 3 písm. a) sa vkladá nová veta v nasledovnom znení

„Poplatníkom nad 62 rokov a držiteľom preukazu ZŤP vyrubuje poplatok za komunálne odpady mesto ako správca poplatku jednorazovo, vo výške 16,82 Eur na osobu a rok rozhodnutím na celé zdaňovacie obdobie. Vyrubný poplatok sa rozpočíta podľa sadzby uvedenej v článku 9 v bode 2 a 3“

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád Horváth
primátor mesta

č. 709/2021
uznesenie

k vyhodnoteniu výsledku verejných obstarávaní v rámci krátkodobého investičného zámeru mesta

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A/berie na vedomie:

1. výsledok verejného obstarávania zákazky: **„Dom ľudových tradícií - prístavba“ na Ul. studená strana v Kolárove**, ktorého víťazom sa stala spoločnosť: FITSTAV, s.r.o., Horný rad 282/26, 946 03 Kolárovo, IČO: 46 497 536 s vysúťaženou cenou predmetu zákazky vo výške 93748,73 € (vrátane DPH). Zdroj krytia: z úverového rámca.
2. výsledok verejného obstarávania zákazky: **„Vypracovanie projektovej dokumentácie pre územné konanie – Športová hala GUTTA ARENA“**, ktorého víťazom sa stala spoločnosť: Point design s.r.o. 6, Lehnice 930 37, IČO: 50286561 s vysúťaženou cenou predmetu zákazky vo výške 26400,00 € (vrátane DPH). Zdroj krytia - dielo bude financované z predaja majetku resp. z iných zdrojov.

B/ schvaľuje

1. Z prostriedkov z predaja majetku, alebo z rezervného fondu, resp. z iných zdrojov financovanie nasledovných investičných aktivít:
 - a) Realizáciu zákazky: **„Vypracovanie projektovej dokumentácie pre územné konanie – Športová hala GUTTA ARENA“** s vysúťaženou cenou predmetu zákazky s poistením vo výške 26400,00 € (vrátane DPH).
2. Z prostriedkov nevyčerpaného úverového rámca od SLSP, a.s., popri prípade z iných cudzích zdrojov na investičnú aktivitu:
 - a) Realizáciu zákazky: **„Dom ľudových tradícií - prístavba“ na Ul. studená strana v Kolárove“** s vysúťaženou cenou predmetu zákazky vo výške 93748,73 € (vrátane DPH).

C./ žiada primátora mesta

1. Podpísať zmluvu o dielo s víťazným uchádzačom verejného obstarávania: FITSTAV, s.r.o., Horný rad 282/26, 946 03 Kolárovo, IČO: 46 497 536 na akciu: **„Dom ľudových tradícií - prístavba“ na Ul. studená strana v Kolárove**,
2. Podpísať zmluvu o dielo s víťazným uchádzačom verejného obstarávania: Point design s.r.o. 6, Lehnice 930 37, IČO: 50286561, na akciu : **„Vypracovanie projektovej dokumentácie pre územné konanie – Športová hala GUTTA ARENA“**.
3. o rozviazanie zmluvy o dielo s víťazným uchádzačom verejného obstarávania: DHAP, s.r.o., Golianovo, IČO: 36522015 na akciu: Rekonštrukcia oplotenia parku Sv. Rozálie v Kolárove
4. vyžiadať projektanta Mag. Arch. Mgr. Art. Csémy Kristiána o prepracovanie projektu na akciu: Rekonštrukcia oplotenia parku Sv. Rozálie v Kolárove
5. vypísať nové verejné obstarávanie na akciu“ Rekonštrukcia oplotenia parku Sv. Rozálie v Kolárove“
6. zabezpečiť bezpečnosť pre chodcov na chodníku pri parku Sv. Rozálie

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád Horváth
primátor mesta

č. 710/2021
uznesenie

k Informatívnej správe o Organizačnom poriadku Mestského úradu v Kolárove

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Informatívnu správu primátora mesta o zmenách v organizačnom poriadku Mestského úradu v Kolárove

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 711/2021
uznesenie

k prerokovaniu žiadosti EZÚS Pons Danubii s.r.o. o rozšírenie členstva a zvýšenia základného imania spoločnosti

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. žiadosť EZÚS Pons Danubii o rozšírenie členstva a zvýšenie základného imania

B./ schvaľuje

1. pričlenenie mesta Nesvady k EZÚS Pons Danubii
2. zvýšenie základného imania EZÚS Pons Danubii zo strany Mesta Kolárovo o 14.300,-€ z rozpočtu mesta na r. 2021

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 712/2021

uznesenie

k žiadosti LT 24 s.r.o., Dunajská Streda, Hlavná 48 o uzatvorenie zmluvy o zriadení vecného bremena na umiestnenie vodovodu na pozemku v k. ú. Kolárovo parc. reg. „C“ s p. č. 2499

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. podanú žiadosť LT 24 s.r.o., Dunajská Streda, Hlavná 48 vo veci umiestnenia vodovodu na pozemku ved v k. ú. Kolárovo, LV č. 4941, parc. reg. „C“ s parc. č. 2499 B./

B./ schvaľuje

1. so súhlasom 14 poslancov, ktorí predstavujú nadpolovičnú väčšinu prítomných poslancov MsZ v zmysle § 11 ods. 4 písm. a.) zákona č. 369/1990 Zb. podpísanie zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena za účelom umiestnenia vodovodu na pozemku v k. ú. Kolárovo, ved. na LV č. 4941 parc. reg. „C“ s parc. č. 2499 – druh pozemku zastavané plochy a nádvoría na základe projektovej dokumentácie „Kolárovo, Novozámocká ul. – rozšírenie vodovodu pre IBV č. parc. 2531/6“ v dĺžke cca 43 m v prospech LT 24 s.r.o. so sídlom 929 01 Dunajská Streda, Hlavná 48. Jednorazová odplata zriadenia vecného bremena bude určená na základe znaleckého posudku výmery vecných bremien, ktorá bude vymedzená geometrickým plánom. Výdavky spojené s vyhotovením geometrického plánu a znaleckého posudku hradí žiadateľ.

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 713/2021

uznesenie

k vyhodnoteniu obchodnej verejnej súťaže na odpredaj nehnuteľnosti pozemku parc. reg. „C“ s parc. č. 28451/197 – ostatná plocha o výmere 17.365 m²

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. informatívnu správu o vyhodnotení obchodnej verejnej súťaže na odpredaj nehnuteľnosti vo vlastníctve Mesta Kolárovo, ved. na LV č. 4941, v k. ú. Kolárovo:- pozemok parcely reg. „C“ s parc. č. 28451/197 – druh pozemku ostatné plochy o výmere 17.365 m².
Na obchodnú verejnú súťaž sa neprihlásil žiadny záujemca.

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 714/2021

uznesenie

k žiadosti o zámenu pozemkov - Pál Tibor, Dunajská č.1/1498, Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. žiadosť Pál Tibora, Dunajská 1/1498 Kolárovo o zámenu pozemkov – nehnuteľného majetku mesta
2. Všeobecnú hodnotu nehnuteľnosti – pozemku v k. ú. Kolárovo, parc. reg. „C“ s parc. č. 11349 vo vlastníctve Pál Tibor, Dunajská č. 1498/1 tvoriace predmet Znaleckého posudku č. 17/2021 zo dňa 12.11.2021 vypracovaný znalcom v odbore poľnohospodárstvo v odvetví odhad hodnoty poľnohospodárskej pôdy RNDr. Františkom Bergendim
3. Všeobecnú hodnotu nehnuteľností – pozemkov v k. ú. Kolárovo, parc. reg. „E“ s parc. č. 11287, 11288, 11289/1 a 11289/2 vo vlastníctve Mesta Kolárovo tvoriace predmet Znaleckého posudku č. 17/2021 zo dňa 12.11.2021 vypracovaný znalcom v odbore poľnohospodárstvo v odvetví odhad hodnoty poľnohospodárskej pôdy RNDr. Františkom Bergendim

B./ schvaľuje

1. so súhlasom 14 poslancov, ktorí predstavujú viac ako trojpäťtinovú väčšinu všetkých poslancov MsZ:
 - a) zámer prevodu majetku mesta z dôvodu hodného osobitného zreteľa v zmysle zákona SNR č. 138/1991 Zb § 9a ods.8 písm. e) formou zámennej zmluvy. Jedná sa o nasledovné nehnuteľnosti vo výlučnom vlastníctve mesta Kolárovo vedené na Okresnom úrade Komárno, katastrálny odbor v reg. parcel „E“ zapísané na LV č. 4941 k.ú. Kolárovo ohodnotené v znal. posudku č. 17/2021. na 6.046,50 € podľa nasledovného prehľadu:

č.LV	číslo parcely	Druh pozemku	výmera parcely [m ²]	Hodnota pozemku v €
4941	11287	orná pôda	741	595,1712
4941	11288	zastavané plochy a nádvoría	640	514,0480
4941	11289/1	záhrada	5859	4705,9488
4941	11289/2	zastavané plochy a nádvoría	282	231,3216
				6046,4896

Dôvodom hodným osobitného zreteľa v zmysle § 9a ods.8 písm.e) zákona SNR č. 138/1991 Zb. je riešenie vlastníckych vzťahov pozemkov formou ich vzájomnej zámény.

- b.) zámer nadobudnutia nehnuteľnosti formou zámény za nehnuteľnosti uvedené v bode č.B.1.a tohto uznesenia. Jedná sa o nehnuteľnosť vo výlučnom vlastníctve **Tibor Pál, rod. Pál, bytom Kolárovo, Dunajská 1498/1**, vedené na Okresnom úrade Komárno, katastrálny odbor, v k.ú. Kolárovo na LV č. 15741, v reg. parcel „E“ ohodnotené v znaleckého posudku č. 17/2021 na **5.432,70 €** :

č.LV	číslo parcely	druh pozemku	výmera parcely [m ²]	Hodnota pozemku v €
15741	11349	Orná pôda	6837	5 432,68
				5 432,68

- c) finančné vysporiadanie ako výsledok rozdielu znalcom stanovených všeobecných hodnôt pozemkov tvoriacich predmet zámény podľa B.1.a a B.1.b vo výške 613,80 € slovom: šesťstotrinásť eur a osemdesiat eurocentov bude predmetom úhrady pri podpísaní zámennej zmluvy. Všetky výdavky spojené s prevodom nehnuteľností (znalecký posudok, poplatok pri podaní návrhu na vklad) hradí žiadateľ.

C./ žiada

1. primátora mesta zabezpečiť zverejnenie zámeru prevodu nehnuteľnosti v zmysle tohto uznesenia na úradnej tabuli mesta

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 715/2021

uznesenie

k schváleniu nájmu poľnohospodárskych pozemkov – 2. kolo, Dezider Nagy, L.
Novomeského 21, Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie, že

1. **Dezider Nagy, IČO: 31165613, L. Novomeského 21, 946 03 Kolárovo**, podal žiadosť o predĺženie nájomnej zmluvy na poľnohospodárske pozemky o výmere 10 ha, ktoré boli predmetom aj predchádzajúcej zmluvy o nájme poľnohospodárskej pôdy č. 32/2016-PP zo dňa 18.10.2016, platnosť tejto zmluvy skončila 30.9.2021. Žiada o znovu uzatvorenie nájomnej zmluvy na ďalších 5 rokov.

Na zasadnutí mestského zastupiteľstva v Kolárove dňa 25.10.2021 zastupiteľstvo schválilo zámer na prenájom nehnuteľnosti v uznesení č. 687/2021. Mesto Kolárovo zverejnilo zámer prenájmu na svojej úradnej tabuli a na internetovej stránke mesta.

B./ schvaľuje

1. Na základe uznesenia č. 687/2021 a v súlade s ustanoveniami § 9a ods. 9 písm.c zákona SNR č. 138/1991 Zb o majetku obcí v znení neskorších predpisov prenájom pozemkov vedených v k.ú. Kolárovo, ako prenájom hodného osobitného zreteľa, nakoľko žiadateľ predmetné pozemky už dlhodobo prenajíma:

Dezider Nagy, IČO: 31165613, L. Novomeského 21, 946 03 Kolárovo, - prenájom poľnohospodárskej pôdy o výmere 10 ha na pozemkoch vedených v LPIS ako diel v 4701/3 Neded na parcele reg. C k.ú. Kolárovo č. 14800/1 na dobu určitú 5 rokov.

C./ žiada

1. primátora mesta o poverenie oddelenia správy a údržby mestského majetku na vypracovanie nájomnej zmluvy

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 716/2021
uznesenie

k žiadosti o nájom poľnohospodárskeho pozemku - Ladislav Madari, Rábska 17, Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie, že

1. **Ladislav Madari, Rábska 17, 946 03 Kolárovo**, podal žiadosť o predĺženie nájomnej zmluvy na poľnohospodárske pozemky o výmere 1 ha, ktoré boli predmetom aj predchádzajúcej zmluvy o nájme poľnohospodárskej pôdy č. 60/2016 zo dňa 18.10.2016, platnosť tejto zmluvy skončila 30.9.2021. Žiada o znovu uzatvorenie nájomnej zmluvy na ďalších 5 rokov.

B./ schvaľuje

1. V súlade s ustanoveniami § 9a ods.9 písm. c zák. SNR č. 138/1991 Zb [1] o majetku obcí v znení neskorších predpisov, zámer prenájmu poľnohospodárskej pôdy ako prenájom z dôvodu hodného osobitného zreteľa, nakoľko žiadateľ predmetné pozemky už dlhodobo prenajíma.

Ladislav Madari, Rábska 17, 946 03 Kolárovo, - zámer prenájmu poľnohospodárskej pôdy o výmere 1 ha na pozemkoch vedených v LPIS ako diel v 0401/1 Bodzianske Lúky na parcele reg. C k.ú. Kolárovo č. 28455/624 na dobu určitú 5 rokov.

Za nasledovných podmienok:

- Nájomca sa zaväzuje, že zabezpečí starostlivosť o vyššie uvedené pozemky,
- Nájomca sa zaväzuje, že prenajaté pozemky bude užívať na pestovanie poľnohospodárskych plodín,
- Mesto zverejní svoj zámer na prenájom nehnuteľnosti v súlade s ust. § 9a ods. 9 písm. c zákona SNR č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov v zmysle bodu B tohto uznesenia.

Nájomné za 1 ha prenajatých pozemkov sa určuje v zmysle platných zásad nakladania a hospodárenia s majetkom mesta Kolárovo.

C./ žiada primátora mesta

1. zabezpečiť zverejnenie zámeru v zmysle bodu B./ tohto uznesenia

Termín: do 30 dní od schválenia tohto uznesenia

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

č. 717/2021

uznesenie

k žiadosti o nájom parkovacích miest – Big Palace s.r.o., Szilárd Nagy, Dlhá 1, Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Žiadosť od **Big Palace s.r.o., IČO: 47804670, v zast. Szilárd Nagy – konateľ, so sídlom Dlhá 1, 946 03 Kolárovo** – o budúcom prenájme parkovacích miest na parkovisku na Ul. partizánska. Žiada o uzatvorenie zmluvy o budúcej zmluve na prenájom parkovacích miest v počte 8 ks. Parkovacie miesta budú nevyhnutnou súčasťou budúceho bytového domu, ktorého výstavbu žiadateľ mieni realizovať od roku 2022. Začiatok prenájmu parkovacích miest žiada riešiť zmluvou na dobu neurčitú s min. trvaním 10 rokov. Prenájom by začínal dňom skolaudovania budúcej stavby bytového domu.

B./ schvaľuje

1. Na základe uznesenia MsZ č. 374/2020 zo dňa 30.06.2020 a v súlade s ustanoveniami §9a ods.9 zák. SNR č. 138/1991 Zb. o majetku obcí a so Zásadami hospodárenia a nakladania s majetkom mesta Kolárovo prenájom parkovacích miest pre žiadateľa **Big Palace s.r.o., IČO: 47804670, v zast. Szilárd Nagy – konateľ, so sídlom Dlhá 1, 946 03 Kolárovo** za nasledovných podmienok:
 1. Výška ročného prenájmu jedného parkovacieho miesta sa stanoví v súlade so Zásadami hospodárenia a nakladania s majetkom mesta Kolárovo, t.j. vo výške min. 180,-€ za rok,
 2. vypracuje sa zmluva o budúcej zmluve s presne stanovenými podmienkami budúceho prenájmu. , v zmysle ktorej sa mesto zaväzuje uzatvoriť so žiadateľom nájomnú zmluvu na prenájom parkovacích miest v súlade tohto uznesenia,
 3. V prípade nezrealizovania stavby obytného domu v termíne do 5 rokov žiadateľ uhradí mestu hodnotu nájmov podľa aktuálne platných zásad hospodárenia a nakladania s majetkom mesta za celú dobu trvania budúcej zmluvy.

C./ žiada primátora mesta

1. o poverenie oddelenia majetku mesta na vypracovanie budúcej zmluvy

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád Horváth
primátor mesta

č. 718/2021

uznesenie

k zvereniu majetku mesta do správy mestom zriadených organizácií
(zhodnotenie majetku mesta za posledné dva roky)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. Zverenie dlhodobého hmotného majetku mesta do správy rozpočtovej organizácie „Základná škola F. Rákócziho II. s VJM, V. Palkovicha 3, Kolárovo“, dňom 1.12.2021 bezodplatne na dobu neurčitú:

Rekonštrukcia a obnova strechy ZŠ F. Rákócziho II.

Inventárne číslo:	021/09/2020
VSTUPNÁ CENA	104 535,60 €
Oprávky k 30.11.2021	2 181,00 €
Zostatková hodnota	102 754,60 €
Zdroj financovania	Vlastný zdroj

2. Zverenie dlhodobého hmotného majetku do správy príspevkovej organizácie „GÚTA SERVICE Kolárovo“, dňom 1.12.2021 bezodplatne na dobu neurčitú:

Výstavba zavlažovacieho systému v areáli futb. štadióna

Inventárne číslo:	021/1/2020
VSTUPNÁ CENA	10 958,76 €
Oprávky k 30.11.2021	2 977,00 €
Zostatková hodnota	7 981,76 €
Zdroj financovania	Vlastný zdroj 2 739,69 € Kapitálový ŠR 8 219,07 €

Finančný prenájom smetiarskeho auta

Inventárne číslo:	023/2020
VSTUPNÁ CENA	180 030,00 €
Oprávky k 30.11.2021	22 506,00 €
Zostatková hodnota	157 524,00 €
Zdroj financovania	Vlastný zdroj

B./ žiada primátora mesta

1. o poverenie odd. majetku mesta na vypracovanie zmlúv

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád Horváth
primátor mesta

č. 719/2021

uznesenie

k vyhláseniu obchodnej verejnej súťaže (ďalej len „OVS“) na prenájom poľnohospodárskeho pozemku

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove:

A. / berie na vedomie:

1. Na základe uznesenia MZ č. 647/2021 zo dňa 20.09.2021 MsZ schválilo vyhlásenie OVS na prenájom poľnohospodárskej pôdy na nasledovných parc. č. CKN:

a) diel v 4701/3 Neded na parcele reg. „C“ k.ú. Kolárovo č. 14800/1 o výmere 5,4 ha;

b) diel v 4004/1 Nesvady na parcele reg. „C“ k.ú. Kolárovo č. 7200 o výmere 14,77 ha.

Mesto Kolárovo v zmysle uznesenia vyhlásilo a zverejnilo obchodnú verejnú súťaž. Dňa 26.10.2021 sa uskutočnilo vyhodnotenie OVS, na základe predložených návrhov komisia rozhodla o využití práva odmietnuť všetky podané návrhy a nevyhlásila víťaza OVS.

B. / schvaľuje

Vyhlásenie novej obchodnej verejnej súťaže (OVS) v súlade s ustanoveniami § 281 až 288 Obchodného zákonníka na prenájom poľnohospodárskej pôdy mesta na nasledovné parcely vedené v CKN

1. Predmetom návrhu zmluvy o nájme bude poľnohospodárska pôda, pozemky v nasledovných lokalitách:

- diel č. 4701/3 Neded. nachádzajúci sa v parcele reg. „C“ k.ú. Kolárovo č. 14800/1 o výmere 5,4 ha;

- diel č. 4004/1 Nesvady nachádzajúci sa v parcele reg. „C“ k.ú. Kolárovo č. 7200 o výmere 14,77 ha;

- diel č. 4701/1 Neded nachádzajúci sa v parcele reg. „C“ k.ú. Kolárovo č. 14800/2 o výmere 29,76 ha;

- diel č. 0304/1 Bodzianske Lúky nachádzajúci sa v parcele reg. „C“ k. ú. Kolárovo č. 28455/618 o výmere 10,71 ha;

- diel č. 0401/1 Bodzianske Lúky nachádzajúci sa v parcele reg. „C“ k.ú. Kolárovo č. 28455/624 o výmere 3,9026 ha

s týmito podmienkami:

2. Súťažiaci ponúkne nájomné, ktoré presiahne:

- diel č. 4701/3 Neded na parcele reg. „C“ k.ú. Kolárovo č. 14800/1 – min. cena je 131 €/ha/rok

- diel č. 4004/1 Nesvady na parcele reg. „C“ k.ú. Kolárovo č. 7200 – min. cena je 174 €/ha/rok

- diel č. 4701/1 Neded na parcele reg. „C“ k.ú. Kolárovo č. 14800/2 – min. cena je 131 €/ha/rok

- diel č. 0304/1 Bodzianske Lúky na parcele reg. „C“ k. ú. Kolárovo č. 28455/618 – min. cena je 131 €/ha/rok;

- diel č. 0401/1 Bodzianske Lúky na parcele reg. „C“ k.ú. Kolárovo č. 28455/624 – min. cena je 131 €/ha/rok

3. Vyhlasovateľ bude prijímať ponuky jednotlivo na parcely uvedené v a predchádzajúcom bode, a jediným kritériom pre výber najvhodnejšieho návrhu na danú parcelu bude najvyššia navrhnutá cena nájmu za danú parcelu

4. Prenájom jednotlivých parciel je možný len v daných výmeroch, nie je možné výmeru plochy pozemku meniť a deliť.

5. Súťažiaci sa zaväzuje, že predmetný pozemok bude využívať na poľnohospodárske účely za účelom rastlinnej výroby.

6. Súťažiaci prijíma podmienku, že do konca lehoty na podávanie návrhov podľa tohto OVS uhradí alebo vloží na bankový účet vyhlasovateľa č. **SK91 5600 0000 0038 0485 4005** vedený v Prima banke Slovensko zábezpeku vo výške 10% z ponúknuťej ceny, inak návrh **nebude** do súťaže

zahrnutý. Zábezpeka sa musí uhradiť zvlášť pre každú jednu parcelu o ktorú má súťažiaci záujem tak, že variabilný symbol bude číslo dielu uvedené podľa bodu č.2 podmienok súťaže.

7. Budúci nájomník, ktorí je víťazom OVS uhradí prenajímateľovi prvú štvrtročnú splátku nájomného najneskôr do 30 dní od schválenia prenájmu mestským zastupiteľstvom, inak má vyhlasovateľ právo odstúpiť od zmluvy.
8. Súťažiaci berie na vedomie, že účinky odstúpenia od nájomnej zmluvy podľa bodu 7. nastávajú dňom doručenia písomného oznámenia vyhlasovateľa o využití tohto práva. Odstúpením od zmluvy zmluva zaniká.

Odvzdávaný návrh musí spĺňať nasledovné náležitosti:

1. návrhy je potrebné odovzdať v uzavretej obálke s označením „Obchodná verejná súťaž prenájom poľnohospodárskeho pozemku – NEOTVÁRAŤ“,
2. do zalepenej obálky s návrhom vložte list s identifikačnými údajmi o osobe súťažiaceho:
PO: názov, právna forma, sídlo, IČO
FO: meno a priezvisko, adresa, rodné číslo, č. osvedčenia SHR
3. navrhovanú výšku ceny nájmu za jednotlivé parcely zvlášť s označením čísla diela na ktorú záujemca podáva svoj návrh,
4. návrh musí byť podpísaný navrhovateľom a musí obsahovať telefonický kontakt korešpondenčnú a emailovú adresu, na ktorej bude navrhovateľ zastihnuteľný.

C./žiada primátora mesta

1. zabezpečiť vyhlásenie a zverejnenie OVS v zmysle tohto uznesenia

v Kolárove, dňa 26.11.2021

Árpád H o r v á t h
primátor mesta